

# SVS Aktuell



Unser heutiger Gast:  
**1.FC Nürnberg II**



Saison 2019 / 2020



Qualität & Service

... denn der springende Punkt ist letztendlich doch Qualität!

Dreiburgenstr. 3 · 94154 Neukirchen v. W.  
Telefon 08504/93131 · Fax 08504/93133  
E-mail: info@ksdruck24.de

**[www.ksdruck24.de](http://www.ksdruck24.de)**

A photograph of three soccer players in green tracksuits with white stripes on the sleeves, running on a green field. In the background, a soccer goal and red stadium seating are visible. The text 'SPORT JAKOB' is written in a large, stylized green font, and 'FASZINATION SPORT' is written in a smaller white font below it.

**SPORT  
JAKOB**  
FASZINATION SPORT

**AUSRÜSTER DES  
SV SCHALDING - HEINING**

# Unsere Erste

von Jürgen Fuchs, Teammanager 1. Mannschaft



**Jürgen Fuchs**  
Teammanager  
1. Mannschaft

...konnte im Heimspiel gegen den FC Augsburg II einen Punkt am Reuthinger Weg behalten. Nach der 5:1 Pleite im Totopokal gegen den FC Memmingen stand das Stärken der Defensive im Fokus. Auch die Augsburger, die nicht gut in die Saison gestartet waren, versuchten erstmal den Kasten hinten dicht zu machen und keine Fehler zu produzieren. Beide Mannschaften ließen wenig Chancen zu und konnten die Null halten. Somit gelang es unseren Jungs nach längerer Durststrecke wieder mal einen Punkt auf dem Konto des SVS zu verbuchen. Gegen den FV Illertissen, der vor Beginn des Spiels nur 3 Punkte mehr auf dem Konto hatte, wollten wir unbedingt einen Dreier mit nach Hause nehmen. Die Mannen um Kapitän Gallmaier machten das Ganze gut, ließen wenig Chancen zu und konnten sich auch die ein oder andere Chance erspielen. Die

größte Chance verwehrte aber Schiedsrichter Hanslbauer, der nach einem klaren Foul von Keeper Schmidt an Gallmaier einfach weiterlaufen ließ (nach dem Spiel entschuldigte sich der Schiedsrichter noch für seine Fehlentscheidung bei Trainer Köck). Nach der Pause hatten unsere Jungs etwas Anlaufschwierigkeiten. Es war in der 41. Minute Dewein und in der 51. Strobel, die den Gastgeber mit 2:0 in Führung brachten. Schalding rannte an und drängte auf den Anschlusstreffer, welchen Gallmaier in der 60. Minute per Elfmeter erzielte. Weiter Bemühungen, den Ausgleich zu erzielen, blieben leider erfolglos. Gute Chancen konnten nicht verwertet werden und bei einem Schuss von Stockinger sprang der Ball von der Unterkante der Latte auf die Linie und wieder aus dem Tor. Es sollte an diesem Tag einfach wieder nicht sein. Der heutige Gegner, die Reserve des 1. FC Nürnberg, steht mit 25 Punkte zur Zeit auf Platz 6 der Tabelle. Um heute die Punkte in Schalding zu behalten braucht es gegen die junge Truppe um Trainer Marek Mintal 100% Einsatz, 100% Konzentration und ihre Unterstützung, liebe Fans. Freuen wir uns auf ein spannendes und hoffentlich erfolgreiches Spiel für unseren SVS.

# MOHA

CNC – Fräsen / Drehen  
Drahterodieren  
Maschinen- und Vorrichtungsbau

Kinderheimstraße 4  
94124 Büchlberg  
Tel.: 08505 / 86 93 444  
Fax: 08505 / 86 93 445  
E-Mail: moha-hausner@t-online.de



Finanzieren  
liegt so nah.  
Sprechen Sie  
mit uns.

## Leidenschaft braucht Partner.

Profitieren Sie von unserer umfassenden Erfahrung für den Mittelstand und lassen Sie sich genossenschaftlich beraten. Vereinbaren Sie gleich einen Termin unter 0851 335-0 oder informieren Sie sich unter [www.vr-bank-passau.de/firmenkunden.html](http://www.vr-bank-passau.de/firmenkunden.html)

VR-Bank Passau eG  
Volksbank-Raiffeisenbank



■■■ durch die Bank persönlich!

[www.vr-bank-passau.de](http://www.vr-bank-passau.de)



# PILLMEIER

## SPEDITION & LOGISTIK



### Spedition und Transportlogistik

Wir bieten Ihnen alles was sie von einer Spedition erwarten... und noch mehr! Pünktlichkeit ist oberste Priorität für uns. Ebenso die sichere Ankunft Ihrer Fracht am Bestimmungsort. Egal ob die Ware wenige hundert Meter weit transportiert werden muss oder von Passau bis Hamburg... **Wir kümmern uns darum!**

Um das umzusetzen was Sie von uns erwarten stellen wir Ihnen unseren umfangreichen Fuhrpark zur Verfügung. Egal ob Auto oder LKW, wir haben es!

Ebenso bieten wir Ihnen:

- Teil- und Komplettladungen
- Stückgutverkehr
- Güternahverkehr
- Nationale und internationale Verkehre



***Dynamisch - Kompetent - Zuverlässig***

#### **Pillmeier Spedition & Logistik**

Schaldinger Str. 27b  
D-94036 Passau

Telefon: 0049 (0)851 - 88 18 18 7

Telefax: 0049 (0)851 - 88 18 15 0



Die  
umweltfreundliche  
Lösung  
für  
umfassenden  
und  
sicheren  
Kalkschutz

Betrieb  
ohne Salz



REBECCA  
FILTER



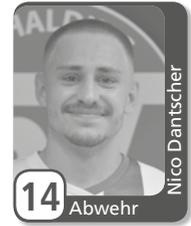
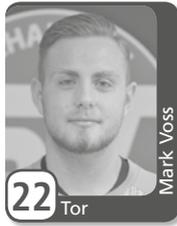
www.sug-gmbh.net

REBECCA SOFT-NO-R



**ALTERNATIVER KALKSCHUTZ**

S+G GmbH . Griesbacher Str. 5 .  
94081 Fürstzell  
Tel.: 08502-922800



# www.svs-passau.de

 **LOTTO**<sup>®</sup> NIMM DEIN GLÜCK  
IN DIE HAND.  
Bayern



**ODDSET**  
DIE SPORTWETTE

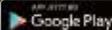
**20 JAHRE**

# DAS ODDSET JUBELÄUM

20 JAHRE ODDSET – 20 JAHRE HOCHSPANNUNG

Du findest uns auf 

Laden im  
 App Store

Laden im  
 Google Play

**Spielteilnahme erst ab 18 Jahren. Glücksspiel kann süchtig machen. Infos und Hilfe unter [www.bzga.de](http://www.bzga.de)**



Wirtschaftsprüfung | Steuerberatung | Rechtsberatung  
Passau - Vilshofen - Tittling

**maierhofer, klimt & partner**

- Nibelungenplatz 4/3. OG, 94032 Passau  
Tel.: 0851/931 39-0, [www.mkp-passau.de](http://www.mkp-passau.de)
- Aidenbacher Str. 44a, 94474 Vilshofen  
Tel.: 08541/9630-0, [www.mkp-vilshofen.de](http://www.mkp-vilshofen.de)
- Passauer Str. 14, 94104 Tittling  
Tel.: 08504/9116-0, [www.mkp-tittling.de](http://www.mkp-tittling.de)

# Verlegung von

Ferdinand Hieke

Lud.-Schmidseder-Str. 18  
94036 Passau  
Tel. 08 51 / 8 33 83  
Fax 08 51 / 8 74 09  
Tel. + Fax 08 51 / 9 86 02 87

*Teppichböden,  
PVC,  
Kork, Lino*

Handy 01 71 / 8 96 15 86 w [FerdinandHieke@aol.com](mailto:FerdinandHieke@aol.com)



Auto Service

# TÜV SÜD 100% für Sie da!

Unfall?! Gemeinsam regeln wir das!

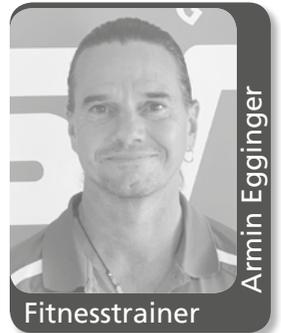
TÜV SÜD Auto Service GmbH

Kohlbruck 6 b, 94036 Passau

☎ Tel.: 0800 3777 999

**Gutachten und  
kompetente Beratung  
vom Profi!**

[www.tuev-sued.de](http://www.tuev-sued.de)



# Einfach. Gut. Machen.

Die Spendenplattform  
der Sparkasse Passau



Helfen Sie mit!

[www.einfach-gut-machen.de/passau](http://www.einfach-gut-machen.de/passau)

## Unterstützen Sie Projekte aus der Region.

Mit der Spendenplattform  
der Sparkasse Passau.  
Hier finden „Ehrenamt“ und  
„Unterstützer“ zusammen.

Vereine aus dem Passauer Land  
stellen hier ihre Herzensprojekte  
ein und sammeln Spenden:  
[www.einfach-gut-machen.de/passau](http://www.einfach-gut-machen.de/passau)

Unterstützen auch Sie unsere Region.

Wenn's um Geld geht  
 Sparkasse  
Passau

# Unser heutiger Gast

## 1.FC Nürnberg II



Gegründet	1900
Vereinsfarben	rot und weiß
1. Mannschaft	2. Bundesliga
2. Mannschaft	Regionalliga Bayern
Stadion	Max-Morlock Platz
Plätze	7000
Trainer	Marek Mintal
Webseite	<a href="http://www.fcn.de">www.fcn.de</a>

Die zweite Mannschaft des Club hat wie auch anderswo ihre Hauptfunktion, Talente an die erste Mannschaft heranzuführen. Um diesen möglichst gute Spielpraxis zu bieten, soll die Mannschaft nebenbei auch so hochklassig wie möglich spielen. Dies gelang in der Vergangenheit nicht immer. Erstmals gelang dem Club-Unterbau 1955 der Aufstieg in die drittklassige Amateurliga Bayern. Nach vier Spielzeiten mit den Platzierungen 6, 13, 8 und zuletzt 14 ging es jedoch zurück in die lokale Ligastruktur. Im Schatten der Meistermannschaft von 1961 reifte auch eine gute zweite Mannschaft heran, die 1965 in die bayerische Amateurliga zurückkehrte und als Neuling gleich die Vizemeisterschaft errang. Damit waren die Club-Amateure auch für die Amateurmeisterschaft qualifiziert, scheiterten dort aber in der 1. Runde an der SG Westend Frankfurt mit 1:1 und 0:1. In der Bayernliga rutschte die Mannschaft zugleich von Saison zu Saison immer tiefer in der Tabelle ab. Über die Platzierungen 5, 7, 10, 13, 12 und 15 landete das Team 1973 schließlich auf dem 18. Platz und stieg mit 103 Gegentreffern wieder

in die Landesliga ab. Während die A-Junioren ein Jahr später die deutsche Meisterschaft errangen, konnten sie nach dem Wechsel in den Seniorenbereich der zweiten Mannschaft nicht weiterhelfen. Erst 1980 kehrten sie mit Schwung in die nunmehr zur Amateur-Oberliga reformierte Bayernliga zurück. Im selben Jahr waren die Club-Amateure erstmals in der Hauptrunde des DFB-Pokals vertreten, schieden in der 1. Runde jedoch bei TuS Schloß Neuhaus mit 2:3 n. V. aus. In der Oberliga stürmte der Nachwuchs auf den zweiten Tabellenplatz. Nachdem die besten Spieler in die Bundesligamannschaft abgewandert waren, erfolgte jedoch nach einem 13. Platz 1982 nach der Saison 1982/83 erneut der Abstieg. Im DFB-Pokal 1981/82 war die Mannschaft am SSV Ulm 1846 im Wiederholungsspiel gescheitert. Nach der Einführung der Fußball-Regionalliga Bayern spielt die zweite Mannschaft in der weiterhin viertklassigen Regionalliga. In der Saison 2012/2013 beendete Marek Mintal seine aktive Karriere als Fußballspieler mit einem Liga-Spiel gegen die zweite Mannschaft des TSV 1860 München.

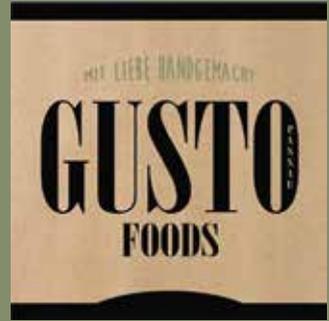
**Restaurant. Lieferservice. Shop.**



**Bestellung unter 0851 851 933 73**

Spitalhofstraße 79 | 94032 Passau

[gustofoods.de](http://gustofoods.de)



**eat well**

- nachhaltig
- regional
- frisch
- ohne Konservierungsstoffe



**SPORT PONGRATZ**  
EGING AM SEE + VILSHOFEN

*Ihr*

**Sportgeschäft**

*in Eging am See und Vilshofen*



Oberer Markt 17 · 94535 Eging am See | Stadtplatz 10 · 94474 Vilshofen a. d. Donau  
[info@sport-ponggratz.de](mailto:info@sport-ponggratz.de) | [www.sport-ponggratz.de](http://www.sport-ponggratz.de)

## Die Mannschaftskader der heutigen Begegnung

Die aktuelle Aufstellung erfahren Sie durch die Stadiondurchsage.



### Tor

Pablo Artner	1
Mark Voss	22
Markus Schöllner	35

### Abwehr

Stefan Köck	6
Nico Dantscher	14
Christian Piermayr	16
Fabian Burmberger	20
Johannes Pex	23
Alexander Kurz	30
Martin Tiefenbrunner	37

### Mittelfeld

Andreas Jünger	7
Rene Huber	8
Christian Brückl	10
Simon Schuster	17
Tobias Stockinger	19
Stefan Rockinger	21
Maximilian Schuster	24
Philipp Knochner	28
Leonhard Thiel	29
Kilian Grabolle	33

### Angriff

Michael Pillmeier	9
Fabian Schnabel	11
Markus Gallmeier	32

### Trainer

Stefan Köck (Trainer)  
Tobias Gschwendtner (Co-Trainer)

### Tor

Jonas Wendlinger
Patric Klandt
Benedikt Willert

### Abwehr

Emre Mert Aslan
Leon Heinze
Tobias Kraulich
Jannik Mohr
Mario Suver
Noel Knothe

### Mittelfeld

Arman Ardestani
Alexander Freitag
Tim Latteier
Philipp Harlaß
Nils Piwernetz
Mike Scharwath
Linus Rosenlöcher
Felix Schimmel
Marco Zietsch

### Angriff

Paul-Philipp Besong
Lukas Schleimer
Casper Tengstedt
Robin Heußner
Tobias Stoßberger

### Trainer

Marek Mintal (Trainer)  
Ahmet Koc (Co-Trainer)



**Softwarelösungen für den  
Personal- und Organisationsbereich  
in Öffentlichen Verwaltungen  
Trainings, Workshops, Coachings**

**Sie wollen mehr über uns erfahren?**

## Personalentwicklung

- Auswertungen und Statistiken
- Azubimanagement
- Bewerberverwaltung
- Führungskräfteportal
- KOMMBOSS® Service-Center
- Leistungsbeurteilung
- Personalkostenplanung
- Personalmanagement
- Seminarmanagement

## Integrationslösungen

- Universelle Datenschnittstelle
- KOMM HR
- Abrechnungsverfahren
- HKR
- Dokumentenmanagementsystem
- Zeitwirtschaft

## Organisation

- Geschäftsverteilungsplan
- Organigramm
- Stellenbeschreibung
- Stellenbewertung
- Stellenplan

## Trainings, Workshops, Coachings

- Kommunikationstraining und Gesprächsführung
- Konfliktlösung und -verarbeitung
- Persönlichkeitsentwicklung
- Führungskräfte-Training
- Burnout-Prävention
- Stressentstehung und Bewältigung
- Resilienz - Widerstandsfähigkeit und Kraft in der Krise
- Individuelles Einzelcoaching

### GfOP Neumann & Partner mbH

Zum Weiher 25 - 27  
14552 Michendorf

Fon 03 32 05 / 2 11 0  
Fax 03 32 05 / 2 11 11

E-Mail: [vertrieb@gfop.de](mailto:vertrieb@gfop.de)  
Internet: [www.gfop.de](http://www.gfop.de)

Besuchen Sie uns unter [www.gfop.de](http://www.gfop.de)..

## Mehr als nur Immobilien



Persönlich: Vermieten.  
Verkaufen. Finden.



Immo Radlsbeck

Immobilien  
Grundstücke  
Häuser

Telefon 0851 209 97 15  
[www.immo-radlsbeck.de](http://www.immo-radlsbeck.de)



# WM Planung

**Bauplanung - Werkplanung  
Bauleitung - Holzbau**



Lehenstraße 33  
94538 Fürstenstein

08544/ 97 47 36 3  
[weinzierl-manfred@wm-planung.com](mailto:weinzierl-manfred@wm-planung.com)

## Tabelle Regionalliga Bayern

Rang	Verein	Spiele	S	U	N	Tore	Tordiff.	Punkte
1	Türkgücü München	15	11	1	3	30 : 13	17	34
2	1. FC Schweinfurt 05	15	10	1	4	29 : 17	12	31
3	Viktoria Aschaffenburg	15	8	2	5	30 : 20	10	26
4	SpVgg Bayreuth	15	7	5	3	27 : 19	8	26
5	SpVgg Greuther Fürth II	15	8	2	5	21 : 18	3	26
6	1. FC Nürnberg II	15	7	4	4	28 : 19	9	25
7	TSV Aubstadt	15	7	4	4	28 : 21	7	25
8	TSV Buchbach	15	6	4	5	15 : 19	-4	22
9	FV Illertissen	15	6	3	6	26 : 29	-3	21
10	VfB Eichstätt	15	5	5	5	24 : 15	9	20
11	SV Wacker Burghausen	15	6	2	7	20 : 18	2	20
12	SV Heimstetten	15	5	1	9	27 : 32	-5	16
13	FC Memmingen	14	4	3	7	16 : 21	-5	15
<b>14</b>	<b>SV Schalding-Heining</b>	<b>15</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>8</b>	<b>21 : 33</b>	<b>-12</b>	<b>15</b>
15	TSV 1860 Rosenheim	15	4	3	8	20 : 37	-17	15
16	VfR Garching	14	4	2	8	20 : 33	-13	14
17	FC Augsburg II	15	3	4	8	22 : 29	-7	13
18	TSV Rain/Lech	15	3	3	9	12 : 23	-11	12

## Die weiteren Spiele der Regionalliga:

Datum	Uhrzeit	Heim	Gast
19.10.19	14:00	TSV 1860 Rosenheim	SpVgg Greuther Fürth II
	14:00	VfR Garching	FC Augsburg II
	14:00	SV Viktoria Aschaffenburg	FV Illertissen
	14:00	SV Heimstetten	SpVgg Bayreuth
	14:00	TSV Rain/Lech	VfB Eichstätt
	14:00	SV Wacker Burghausen	TSV Aubstadt
21.10.19	20:15	1.FC Schweinfurt 05	SV Türkgücü München

Stand: 16.10.2019 | Quelle: FuPa



# Für Ihre Unterstützung bedanken wir uns besonders bei:

<b>Dr. Wolfgang Greul</b>	<b>Dr. Wolfgang Greul</b>	<b>Dr. Wolfgang Greul</b>	<b>Dr. Wolfgang Greul</b>
<b>Raab Christian</b>	<b>Ferdinand Hieke</b>	<b>Andreas Hieke</b>	<b>MOHA Maschinenbau Büchlberg</b>
<b>Walter Rettenberger Passau</b>	<b>Walter Rettenberger Passau</b>	<b>Walter Rettenberger Passau</b>	<b>Walter Rettenberger Passau</b>
<b>Faxe</b>	<b>Hans Seidl Otterskirchen</b>	<b>Sepp Michetschläger Passau-Heining</b>	<b>WaWo</b>
<b>Spanne</b>	<b>Hans Seidl Otterskirchen</b>	<b>Dieter, Hans, Christian</b>	<b>Burkhard + Heidi Edelfan</b>
<b>Karin &amp; Franze SVS-Fans</b>	<b>Hans Seidl Otterskirchen</b>	<b>GIGI Eberhard Friesenbichler</b>	<b>Helmut Wagner Passau</b>
<b>Christa Tausch Stockmodel</b>	<b>Hans-Jürgen Bauer Stadtrat PA-Schalding</b>	<b>J. Haydn Gas-Heizung-Sanitär</b>	<b>J. Haydn Gas-Heizung-Sanitär</b>
<b>Bogner Alex</b>	<b>Sandra + Lisa Bogner</b>	<b>Michael.Markus. Kristina Lois seine Kinder</b>	<b>Alois Krompaß</b>
<b>Edel-Fan Trio</b>	<b>Edel-Fan Trio</b>	<b>Günter Haselböck Edelfan</b>	<b>Edel-Fan Trio</b>
<b>Dr. Wolfgang Greul</b>	<b>Dr. Wolfgang Greul</b>	<b>Dr. Wolfgang Greul</b>	<b>Dr. Wolfgang Greul</b>

## Highlight unserer **Kfz-Versicherung** für junge Fahrer **YOUNG & DRIVE**



Zum günstigen Preis von weniger als **1 € am Tag** kannst Du mit **YOUNG & DRIVE alle Pkw Deiner Familie und Freunden fahren.** Hauptsache – die Pkw sind bei der AachenMünchener oder Generali Versicherung versichert.

## Attraktive Sonderkonditionen für junge Fahrer mit Hilfe von **YOUNG & DRIVE**

Zusätzlich: **Mitglieder des erhalten 10 % Rabatt**



Ihr Vermögensberater:

**Bernhard Wallner**

Spitalhofstr. 78  
94032 Passau

Tel.: 0851-6825

Mobil: 0175-4652760

[bernhard.wallner@allfinanz.ag](mailto:bernhard.wallner@allfinanz.ag)



Allfinanz  
Deutsche Vermögensberatung

**CINEPLEX**  
PASSAU

**20% Rabatt auf deinen nächsten  
Kinobesuch.  
Einfach das Codewort  
*WIRSINDPASSAU*  
beim Kartenkauf eingeben und  
20% sparen\***

**[www.cineplex.de](http://www.cineplex.de)**

\*nur Online einlösbar  
Codewort gültig bis 06-2020

# SV Schalding - Heining

## Ski & Snowboard



Liebe SVS-Familie,

Winterpause bedeutet nicht, dass die Zeit ohne den SV Schalding-Heining verbracht werden muss. Unsere Ski- und Snowboardabteilung bietet ein abwechslungsreiches Programm aus Ski- und Snowboardkursen sowie Busreisen in die Alpen an.

Ihr seid interessiert und habt Lust auf die Faszination Wintersport?

Dann meldet euch unter [www.planet-svs.de](http://www.planet-svs.de) an!

### Unser Programm:

Samstag, 07.12.19	Eröffnungsfahrt Obertauern
Samstag, 28.12.19	Schneeschuhwanderung Dreisessel
Sonntag, 29.12.19	Familienfahrt Russbach
Donnerstag, 02.01.20	4 Tage Ski- und Snowboardkurs
Donnerstag, 09.01.20	Mühlbach am Hochkönig
Samstag, 11.01.20	Zwingerkurs (2 Wochenenden)
Samstag, 18.01.20	Wagrain
Sonntag, 19.01.20	Schneeschuhwanderung Dreisessel
Samstag, 25.01.20	Kinder- und Jugendfahrt 1
Samstag, 01.02.20	2 Tage Skisafari
Samstag, 08.02.20	Hochwurzen inkl. Rodeln
Samstag, 15.02.20	Zauchensee
Sonntag, 23.02.20	4 Tage Kids Camp
Samstag, 29.02.20	Mondscheinfahrt 2.0
Samstag, 07.03.20	Saalbach Hinterglemm
Sonntag, 15.03.20	Kinder- und Jugendfahrt 2
Samstag, 21.03.20	Saisonfinale Planai



Besuchen sie uns unter [www.planet-svs.de](http://www.planet-svs.de)



# WIMMER

Baugeschäft & Zimmerei GmbH



## Professionell bauen

Nähere Infos und Referenzen

**[www.wimmerbau.de](http://www.wimmerbau.de)**

Reuthinger Weg 3 94036 Passau  
Tel.: 0851/88698-0 [info@wimmerbau.de](mailto:info@wimmerbau.de)



# AutoCenter **Wimmer**

GmbH & Co. KG



**Pionierstrasse 1**  
**94036 Passau**

**Tel. 0851/98 877-0**  
**Fax 0851/98 877-55**

**[www.autocenter-wimmer.de](http://www.autocenter-wimmer.de)**

**NO BULLSHIT**

WIE DU WIRKLICH DEINE ZIELE ERREICHST  
... OHNE LEERE VERSPRECHEN ... OHNE UMWEGE

**3 - MONATS VERTRÄGE**

**% SVS %  
RABATT**

**SHREDFORCE RAW GYM**  
SCHALDINGER STRASSE 1  
94036 PASSAU

[WWW.SHREDFORCE.DE](http://WWW.SHREDFORCE.DE)  
[INFO@SHREDFORCE.DE](mailto:INFO@SHREDFORCE.DE)  
[FACEBOOK.COM/WWW.SHREDFORCE.DE](https://www.facebook.com/www.shredforce.de)

BIKES //  
ROLLER //  
QUADS //  
GARTEN  
GERÄTE //

**HASENÖHRL**  
ROLLER AND BIKES

94124 Büchlberg - Saderreut phone. 08505/6284 [www.hasenoehrl-bikes.de](http://www.hasenoehrl-bikes.de)

**Zimmererei**  
**Johann**  
**Anetsberger**

Breiteich 6 • 94575 Windorf  
Tel. 0 85 44/17 53 • Mobil: 01 72/6033140  
[www.zimmererei-anetsberger.de](http://www.zimmererei-anetsberger.de)



[www.svs-passau.de](http://www.svs-passau.de)



## MANTEL & PARTNER

Steuern | Finanzen | Projekte

**Steuerberater Frank O. Mantel**

Postfach 1571	fon +49 (0)851   9 58 03-0
94005 Passau	fax +49 (0)851   9 58 03 33
Söldenpeterweg 47	<a href="http://www.steuerkanzlei-mantel.de">www.steuerkanzlei-mantel.de</a>
94036 Passau	<a href="mailto:info@steuerkanzlei-mantel.de">info@steuerkanzlei-mantel.de</a>

**Flexibles System  
maßgeschneiderte Taktik  
schnell kombinieren  
freie Räume öffnen –  
direkt zum Abschluss.**

**Mit Leasing  
landen Sie immer einen  
Volltreffer.**

[www.ril.de](http://www.ril.de)



**Wir leben Ideen**

Dunstabzugshauben · Induktionshauben · Lüftungsdecken

**Ihr kompetenter Partner im Bereich Großküchenlüftung**



**Professionell      Flexibel      Persönlich**

Wir bieten ein umfangreiches Angebot von Dunstabzugshauben bis hin zu Komplettlösungen als Lüftungsdecken in Premiumqualität

Im Mittelpunkt unseres Handelns steht die maximale Kundenorientierung



Besuchen Sie uns unter: [www.eggl-gmbh.com](http://www.eggl-gmbh.com)  
oder wenden Sie sich direkt an uns: [info@eggl-gmbh.com](mailto:info@eggl-gmbh.com)

# S.E. SPE

## WIR VERBINDEN LI

Ob präzise Geräte oder schweres Baumaterial – eines haben alle Güter gemeinsam: Sie müssen zuverlässig und termingerecht transportiert werden. Als leistungsstarkes Unternehmen mit Hauptsitz im niederbayerischen Eging am See, sind wir uns dieser Verantwortung bewusst. Mit unseren modernen und umweltschonenden Fuhrpark transportieren wir täglich Palettenware, Stückgut, Schwerlasten und vieles mehr durch ganz Europa. Durch Flexibilität und Schnelligkeit erfüllen wir seit 1999 den hohen Anforderungen einer modernen Spedition und bestätigen dadurch tagtäglich das in uns gesetzte Vertrauen unserer Kunden.

Eine unserer besonderen Stärken ist die Lagerlogistik, die wir mithilfe individueller Dienstleistungen den Bedürfnissen und Anforderungen unserer Kunden anpassen. Aufgrund unserer Erfahrung finden wir vor allem bei schwierigen Fragen pfiffige Ideen und entwickeln maßgeschneiderte Lösungen um wertvolle Zeit unserer Kunden zu sparen und dadurch die Kosten wesentlich zu verringern. Wir verbinden Leistung mit Qualität!

Zu unseren Leistungen zählt die Entwicklung individuell zugeschnittener, wirtschaftlicher und bedarfsgerechter Transport-, Lagerlogistik- und Dispositionskonzepte. Natürlich sind hier die Flexibilität und Schnelligkeit ebenso entscheidend wie die Transparenz und Controlling der Lieferkette.

Rufen Sie uns an - wir erledigen den Rest.

**Wenn Sie mehr erfahren wollen, besuchen**

# **SPE**DITION GmbH

**LEISTUNG MIT QUALITÄT!**



en Sie uns unter [www.se-spedition.com](http://www.se-spedition.com)



**Unfall-Instandsetzung**



**Lackierung**

# **petermüller**

**Unfallinstandsetzung/Lackiererfachbetrieb**

**- Alle Fabrikate -**

**Tel. 08546 - 290**

Brunndobl 2-6 • 94034 Passau - Schalding I. d. D.

[www.petermueller-online.com](http://www.petermueller-online.com)



**EUROGARANT**

**Ihr Qualitätspartner!**



**Autoglas**



**Rundum-Sorglos-Paket**



# Was fehlt diesem Bild?

Natürlich stylisch, moderne Möbel von Möbel Schuster!  
Die neuesten Wohntrends für jeden Geschmack finden  
Sie bei uns. Wir beraten Sie gerne.

neustifter straße 27 · 94036 passau  
tel: 0851 9 66 55-0 · [www.moebelschuster.de](http://www.moebelschuster.de)

*schuster*  
kochen & wohnen

## Tabelle Bezirksliga Ost

Rang	Verein	Spiele	S	U	N	Tore	Tordiff.	Punkte
1	TSV Grafenau	15	11	3	1	30 : 9	21	36
2	SpVgg Osterhofen	15	10	4	1	47 : 17	30	34
3	SpVgg Ruhmannsfelden	16	10	2	4	45 : 15	30	32
<b>4</b>	<b>SV Schalding-Heining II</b>	<b>16</b>	<b>10</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>33 : 17</b>	<b>16</b>	<b>32</b>
5	FC Künzing	16	9	3	4	53 : 26	27	30
6	FC Salzweg	15	9	3	3	30 : 16	14	30
7	SV Oberpolling	15	6	4	5	19 : 22	-3	22
8	SpVgg GW Deggendorf	16	6	3	7	18 : 24	-6	21
9	SpVgg Plattling	15	6	3	6	21 : 26	-5	21
10	SV Schöfweg	16	5	3	8	27 : 37	-10	18
11	SV Grainet	16	5	3	8	27 : 27	0	18
12	SV Hutthurm	16	5	2	9	25 : 37	-12	17
13	TV Freyung	16	4	3	9	18 : 30	-12	15
14	SV Türk Gücü Straubing	16	4	0	12	22 : 55	-33	12
15	ASV Degernbach	16	2	3	11	17 : 46	-29	9
16	SV Perlesreut	15	2	1	12	17 : 45	-28	7

## Die Spiele der Bezirksliga Ost:

Datum	Uhrzeit	Heim	Gast
Sa, 19.10.19	15:00	FC Künzing	SV Grainet
	15:00	SpVgg Plattling	SV Schöfweg
	15:00	TSV Grafenau	SV Oberpolling
	15:00	SpVgg Ruhmannsfelden	SpVgg GW Deggendorf
	16:00	TV Freyung	SV Türk Gücü Straubing
	<b>16:00</b>	<b>FC Salzweg</b>	<b>SV Schalding-Heining II</b>
	16:00	SpVgg Osterhofen	SV Perlesreut

# Bogner

METALL GMBH



## Schlosserei & Online-Shops

Ihr Meisterbetrieb für Schlosserarbeiten und  
Edelstahlverarbeitung, zertifiziert nach EN 1090.

## Besuchen Sie unsere Online-Shops!

- Französische Balkone
- Balkongeländer
- Fenstergitter
- Kaminholzregale



Passauer Straße 2 • 94575 Windorf  
T: (0 85 41) 96 96 96 • F: (0 85 41) 96 96 95 • [info@bogner-metall.de](mailto:info@bogner-metall.de)

[www.bogner-metall.de](http://www.bogner-metall.de)



**petermüller**  
Autovermietung **AVIS** Lizenzpartner

**AVIS**

Wörth 1 · 94034 Passau

Tel. 0851 - 490 210

[www.petermueller-avis.de](http://www.petermueller-avis.de)

PKW, LKW  
und BUSSE



[www.svs-passau.de](http://www.svs-passau.de)

**J. Haydn** **GMBH**  
**GAS HEIZUNG SANITÄR**  
**PASSAU-MÜNCHEN**

Hammerbachstr. 4 - 94036 Passau  
Tel. 0851 / 8 18 18 - Fax - 8 18 10  
Internet [www.jhaydn.com](http://www.jhaydn.com)

Orleansstraße 21 - 81667 München  
Tel. 089 / 489 56 701  
Fax 089 / 489 56 700  
E-Mail: [service@jhaydn.com](mailto:service@jhaydn.com)

Während wir ihr Auto fit machen  
tun sie was für Ihre Gesundheit  
und gehen ins hauseigene Fitnessstudio!

# WAIT & FIT

SAUNA - WELLNESS - FITNESS

Gratis für alle Werkstattkunden!!!!



Autohaus

**Platzer & Wimmer GmbH**

Goldener Steig 40 - 94116 Hutthurm - Tel.: 08505 90000  
info@platzer-wimmer.de - www.platzer-wimmer.de



## Die Halbzeitbilanz unserer 2. Mannschaft in der Bezirksliga Ost Niederbayern:

- Platz 2 bei einem Spiel mehr als Osterhofen
- 10 Siege / 2 Remis / 3 Niederlagen
- 33:11 Tore
  - 7 von 8 Heimspielen gewonnen (5 ohne Gegentor)

15./16. Spieltag der Bezirksliga Ost Niederbayern:

### Auf erfolgreichen Abschluss einer tollen Hinrunde folgt 0:6-Klatsche gegen FC Künzing

Die Mörtlbauer/Pauli-Truppe hatte sich zum Rückrunden-Auftakt gegen den FC Künzing viel vorgenommen: Die Heimserie fortsetzen, sich für die unglückliche 1:2-Niederlage im Hinspiel revanchieren und zeigen, dass man zurecht fünf Punkte vor dem FC Künzing steht. Stattdessen erlebte unser Team vor gut 250 Zuschauern einen rabenschwarzen Tag: Bereits nach 240 Sekunden konnte die Elf von Trainer Thomas Prebeck ein erstes Mal jubeln, denn Patrick Pfisterer veredelte eine Hereingabe zur frühen Künzinger Führung. Auch der zweite Versuch der Gäste konnte direkt im Gehäuse von SVS-Keeper Mark Voss untergebracht werden. Alexander Wittenzellner traf die Murmel perfekt und stellte mit seinem Treffer auf 2:0 (7.). Der FC Künzing ließ dem SV Schalding-Heining II kaum Luft zum Atmen und schnürte die Gastgeber in der Folge regelrecht ein. Es dauerte auch weiterhin nicht lange, bis sich auch der Topstürmer der Gäste in die

Torschützenliste eintragen konnte: Zunächst stellte Ex-Schaldinger Christian Seidl nach einer tollen Vorarbeit auf 3:0 (23.), ehe er mit seinem zweiten (32.) und dritten Tor an diesem Tag (37.) noch in Halbzeit eins für die Entscheidung sorgte. Nach dem Seitenwechsel ließ es der FC Künzing zunächst ruhiger angehen und verwaltete die Führung geschickt. Auf beiden Seiten wurden im Vergleich zum ersten Durchgang weniger Tormöglichkeiten zugelassen und die Defensive des SV Schalding-Heining stabilisierte sich auch immer mehr. Trotz all der Bemühungen der Hausherren hatte Chris Seidl an diesem Tag noch immer nicht genug: Der Torjäger nutzte kurz vor Schluss wieder einmal die sich bietenden Räume eiskalt aus und setzte mit einem hervorragenden Abschluss aus rund 20 Metern einen sehenswerten Schlusspunkt in einer tollen Partie des FC Künzing.

Ein schmerzhafter Dämpfer für unsere Elf, die sich nun fest vorgenommen hat, aus dem Fehlern zu lernen und in den kommenden beiden Partien in Salzweg und gegen den SV Hutthurm eine Reaktion zu zeigen.

SV Schalding-Heining II: Voss, Götzer (27. Kern), Noll, Schabl, Holzmann, Grabolle, Hellauer (46. Mörtlbauer), Schuster, Schopf (62. Mikolaiczyk), Dillinger, Hugger - Trainer: Mörtlbauer - Trainer: Pauli

FC Künzing: Obernhuber, Rathgeber (62. Obernhuber), Ziegler, Seidl, Bauer, Winnerl, Winberger, Heringlehner, Wittenzellner (78. Weigl), Pfisterer, Seidl - Trainer: Prebeck

Schiedsrichter: Öttl (Oberpolling) - Zuschauer: 220

Tore: 0:1 Pfisterer (4.), 0:2 Wittenzellner (7.), 0:3 Seidl (23.), 0:4 Seidl (32.), 0:5 Seidl (37.), 0:6 Seidl (87.)

Michi Grünberger

Dachdeckerei  
**RATZER** Gm  
bH  
Spenglerei

**Erwin Ratzer**  
Schwimmbadabdichtungen  
Solaranlagen Holzschindel Schiefer  
Fassaden – u. Flachdachbau  
Dach- u. Wandsanierung

Schaldinger Straße 63 · 94036 Passau  
Telefon 0851/81518 - Fax 0851/89731

E-Mail: [Ratzer-GmbH@t-online.de](mailto:Ratzer-GmbH@t-online.de)



## Shell - Tankstelle Färber

Kachletstraße 28 · Passau  
Telefon 0851 · 53745



- Kfz-Werkstatt und Unfallinstandsetzung für alle Fabrikate
- Neu- und Gebrauchtwagen
- Reparaturen aller Art
- Winterreifen
- Ersatzteile
- Haupt-\* und Abgasuntersuchung

**10% Nachlass bei  
Meister Färber  
für alle Mitglieder des  
SV Schalding-Heining!**

\* Die Hauptuntersuchung wird gemäß § 29 STVZO in unserer Werkstatt von einer Prüforganisation durchgeführt.

## Meister Färber

Kachletstraße 30a · Passau  
Telefon 0851 · 9 51 68 50  
[www.meister-faerber.de](http://www.meister-faerber.de)



**Wir machen Sie verständlich. In Ton und Bild.**



Ihr Partner für Professional Audio-Video. Wir beraten Sie gerne unter: +49 9903 9324-0

Konferenz-Lösungen · Präsentationssysteme · Displays & Projektoren · Besucherführungssysteme  
Mikrofone/Drahtlossysteme · Kopfhörer & Headsets · Lautsprecher-Systeme · Signal-Management



MEGATECH communication GmbH · Gewerbestraße 5+7 · 94508 Schöllnach · [www.megatech-communication.de](http://www.megatech-communication.de)

Verstärken Sie unser dynamisches Dienstleistungsteam! Wir suchen kluge Köpfe, die uns mit Engagement unterstützen. Unsere aktuellen Stellenangebote finden Sie unter: [www.megatech-communication.de/karriere](http://www.megatech-communication.de/karriere)



BAYERISCHE MOTOREN WERKE



# BMW X7

## DAS MAXIMUM AN FREIRAUM

***Auto-Leebmann***

Auto-Leebmann GmbH  
Traminer Str. 1 · 94036 **Passau** [Firmensitz] · Tel. 0851 7001-0  
Gewerbering 4 · 94060 **Pocking** · Tel. 08531 9049-0  
[www.leebmann.de](http://www.leebmann.de) · [info@leebmann.de](mailto:info@leebmann.de)

**SCHMID Service**

SCHMID Service GmbH  
Furtstr. 32 · 94051 **Hauzenberg** · Tel. 08586 9639-0  
[www.leebmann.de](http://www.leebmann.de) · [info@schmid-leebmann.de](mailto:info@schmid-leebmann.de)

Abbildung zeigt Sonderausstattungen.



## Tabelle A Klasse Passau

Rang	Verein	Spiele	S	U	N	Tore	Tordiff.	Punkte
1	DJK Haselbach	11	9	1	1	42:18	24	28
<b>2</b>	<b>SV Schalding-Heining III</b>	<b>11</b>	<b>8</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>35:13</b>	<b>22</b>	<b>26</b>
3	DJK Eintracht Passau	11	7	1	3	38:15	23	22
4	FC Salzweg II	11	6	1	4	30:34	-4	19
5	VfB Passau-Grubweg	11	4	6	1	37:19	18	18
6	DJK Vornbach II	11	4	3	4	24:30	-6	15
7	SV Neukirchen v. W.	11	4	2	5	26:23	3	14
8	SC Batavia Passau	11	3	2	6	20:32	-12	11
9	DJK Passau West II	10	3	0	7	15:21	-6	9
10	SG Neuhaus/Sulzbach	11	1	1	9	11:39	-28	4
11	SpVgg Hacklberg	11	1	1	9	15:49	-34	4

## Die Spiele der A Klasse Passau:

Datum	Uhrzeit	Heim	Gast
-------	---------	------	------

Sa, 19.10.19	14:00	FC Salzweg II	DJK Passau West II
So, 20.10.19	13:00	DJK Vornbach II	SpVgg Hacklberg
	<b>15:00</b>	<b>SV Neukirchen v. W.</b>	<b>SV Schalding-Heining III</b>
	15:00	VfB Passau-Grubweg	DJK Eintracht Passau
	15:00	DJK Haselbach	SG Neuhaus/Sulzbach
		SC Batavia Passau	spielfrei

Immobilienverwaltung und -entwicklung

**SPITZENBERGER**



Planen Sie den Kauf oder Verkauf  
einer Immobilie?

Wünschen Sie eine sichere und  
schnelle Abwicklung?

Wollen Sie als Kunde individuell und  
fair behandelt werden?

**Vereinbaren Sie sich  
einen Termin und überzeugen Sie  
sich selbst vom  
TEAM-Spitzenberger**

0851-95179050

[info@immobilien-spitzenberger.de](mailto:info@immobilien-spitzenberger.de)

[www.immobilien-spitzenberger.de](http://www.immobilien-spitzenberger.de)



**FLACHDACHBAU - FASSADENBAU**

94036 Passau  
Fürstenzeller Str. 21  
Tel. 0851/98986-0  
Fax 0851-98986-49

**[www.friedl-flachdachbau.de](http://www.friedl-flachdachbau.de)**

---

**FREIWILLIGE ÜBERWACHUNG DURCH  
Kunststoff- Dach- und Dichtungsbahnen-Verlegung**





SCHIFFSREISEN · FLUGREISEN · FAMILIENREISEN · GRUPPENREISEN

Bahnhofstr. 30 · 94032 Passau · Tel. 0851-955 660 · [www.niedermayer-reisen.de](http://www.niedermayer-reisen.de)

## Und das Feierabendbier

... beim  
"Kölsche"

Heininger Str. 21 \* Passau-Heining

Öffnungszeiten:  
Montag – Freitag  
17:00 bis 22:00 Uhr



## AUCH BEI UNS DREHT SICH ALLES UM BEWEGUNG

Sport hält Sie fit – und Shell Ihr Auto. Mit hochwertigen Kraftstoffen,  
Motorölen und Pflegeprodukten aus unserem Shop.  
Machen Sie unsere Station zu Ihrem Ziel, wir freuen uns auf Sie.



Shell Station  
Norbert Gottinger GmbH

Regensburger Straße 68  
94036 Passau

# Für Ihre Unterstützung bedanken wir uns besonders bei:

<b>Lang Rupert</b>	<b>Krissi &amp; Mike Schmidham</b>	<b>Grün Weiß Chief Supporters</b>	<b>Firma Hausner</b> Logistik-Service
<b>Hermann Klaiber</b>	<b>Ossi</b>	<b>St. Empler beim St. Reiblwirt</b>	<b>Robert Hausner</b> Passau-Schalding
<b>Done</b>	<b>Einöder Gmoa</b>	<b>Anna Sagmeister</b> Stallerweg	<b>Kilian Herbert</b> Gionstraße
<b>Done</b>	<b>Hallschmid Julian</b> Physiotherapeut	<b>Franz Krompaß</b> Stallerweg	<b>Rüdiger Gerlach</b> SVS-Fan
<b>Done</b>	<b>Stammtischfreunde vom „Kölsche“</b>	<b>Stammtischfreunde vom „Kölsche“</b>	<b>Rainer Stübiger</b> SVS-Fan aus Franken
<b>Martin Lindner</b> Passau-Heining	<b>Werner Vogl</b> Autobahnkantine Suben	<b>Weiß Rudi</b> Passau-Neustift	<b>Rainer Stübiger</b> SVS-Fan aus Franken
<b>Friseurinrichter</b>  www.a-z-style.de	<b>Lambertz</b>		
		<b>Andreas Hieke</b>	

# DEIN NEUER TOYOTA. MIT BIS ZU 5.600 €<sup>1</sup> ERSPARNIS.



NICHTS IST  
UNMÖGLICH

## TOYOTA Red Deal



Bisheriger Hauspreis  
**16.040 €**

Ersparnis: **4.900 €<sup>1</sup>**

**NEUER HAUSPREIS**  
**11.140 €**

Bisheriger Hauspreis  
**20.990 €**

Ersparnis: **4.000 €<sup>1</sup>**

**NEUER HAUSPREIS**  
**16.990 €**

Bisheriger Hauspreis  
**25.590 €**

Ersparnis: **5.600 €<sup>1</sup>**

**NEUER HAUSPREIS**  
**19.990 €**

### Der Yaris Comfort

**1,0-l-VVT-i (Benziner),  
53 kW (72 PS), 5-Türer**

- 5-Gang-Schaltgetriebe
- Toyota Safety Sense
- Klimaanlage
- Multi-Media-System
- Rückfahrkamera
- USB-Schnittstelle
- und vieles mehr

### Der neue Corolla

**1,2-l-Turbo (Benziner),  
85 kW (116 PS), 5-Türer**

- 6-Gang-Schaltgetriebe
- Frontkollisionswarner
- Klimaanlage
- Radio/CD mit MP3
- Funk-Zentralverriegelung
- USB-Schnittstelle
- und vieles mehr

### Der Toyota C-HR Flow

**1,2-l-Turbo (Benziner),  
85 kW (116 PS), 4x2**

- 6-Gang-Schaltgetriebe
- Toyota Safety Sense
- Klimaautomatik
- Multi-Media-System
- Rückfahrkamera
- USB-Schnittstelle
- und vieles mehr

**Kraftstoffverbrauch Yaris Comfort: 1,0-l-VVT-i, 53 kW (72 PS), 5-Türer, 5-Gang-Schaltgetriebe: innerorts/außerorts/kombiniert 5,5/4,3/4,7 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 107 g/km. Kraftstoffverbrauch Corolla: 1,2-l-Turbo, 85 kW (116 PS), 5-Türer, 6-Gang-Schaltgetriebe: innerorts/außerorts/kombiniert 7,0/4,8/5,6 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 128 g/km. Kraftstoffverbrauch Toyota C-HR Flow 1,2-l-Turbo, 5-Türer, 85 kW (116 PS), 6-Gang Schaltgetriebe, 4x2: innerorts/außerorts/kombiniert 6,9/5,3/5,9 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 135 g/km.**

Fahrzeugabbildung weicht von Farbe und Ausstattung vom Angebot ab. <sup>1</sup>Ersparnis gegenüber unserem bisherigen Hauspreis.



**PICHERT - einfach AUTO.**

**Auto Pichert GmbH • Passau-Grubweg • 0851 /94939-0  
[www.auto-pichert.de](http://www.auto-pichert.de)**



Werbeseite

## Dritte festigt Tabellenplatz zwei

Am vergangenen Sonntag empfing unsere Dritte als Tabellenzweiter den tabellenvierten, den FC Salzweg II am heimischen Reuthinger Weg. Unsere Mannschaft ging sofort hoch konzentriert zu Werke und konnte nach 4 Minuten durch Sturmführer Josef Susser mit 1:0 in Führung gehen. Es folgten weitere Chancen von Fabian Thral und Bastian Stümpfl. Die Gäste konnte derweil durch einen Fernschuss ans Aluminium eine Torchance verbuchen. Nach 25 Minuten legte Marcel Bogner zum 2:0 für den SVS nach. In der Folge spielte sich viel zwischen beiden Strafräumen ab. Die Schaldinger Dritte spielte ihre Angriffe oft nicht sauber aus und machte sich das Leben damit selbst schwer. Mit einer 2:0 Führung ging es schließlich in die Halbzeitpause. Zu Beginn des zweiten Durchgangs hatten die Gäste aus Salzweg mit einem weiteren Lattentreffer eine Torchance um auf 2:1 zu verkürzen. Der SVS war weiterhin Herr im Haus, brauchte aber bis zur 71. Minute um das Spiel vorzeitig zu entscheiden. Wieder war es Marcel Bogner der

zum 3:0 für die Dritte traf. Kurz drauf erzielte Kapitän Bastian Peter nach einer Ecke von Philipp Niemann das 4:0 per Kopf. Den Schlusspunkt setzte Konstantin „Tulu“ Tulubinski per Elfmeter zum 5:0 Endstand für die Dillinger-Elf.

**SVS: Egger, Peter B., Tulubinski, Mörtlbauer (78.Zollner), Niemann, Sackmann, Dillinger K., Stümpfl (72.Weidinger), Bogner, Susser, Thral (46.Yebka)**

Am kommenden Sonntag reisen Peter, Susser & Co. zum Vorjahresvizemeister nach Neukirchen v. W., dort erwartet die Schaldinger Dritte ein weiteres hartes Spiel, ehe es eine Woche später zum Jahresabschluss gegen den VFB Passau-Grubweg geht. Ziel wird sein definitiv ohne weitere Niederlage in die Winterpause zu gehen und auf dem zweiten Tabellenplatz zu überwintern.

Restprogramm:

Sonntag, 20.10. - 15:00 Uhr:  
SV Neukirchen v. W. (A)

Sonntag, 27.10. - 16:00 Uhr:  
VFB Passau-Grubweg (H).

Kevin Dillinger

# BFTV

## DAS BAYERISCHE FUSSBALLMAGAZIN

Spielberichte, Interviews und Hintergrundstories  
rund um den bayerischen Amateurspitzenfußball

**JEDEN SONNTAG UM 20:00 UHR  
AUF [WWW.BFV.TV](http://WWW.BFV.TV)**



## Ausgeglichene Bilanz bei zwei Auswärtsspielen

Für unsere U15 stand eine „englische Woche“ mit zwei Auswärtsspielen am Donnerstag beim ASV Cham und am Sonntag beim FC Deisenhofen auf dem Programm.

Während der Bayernliga-Nachwuchs aus Schalding gegen Cham noch einen ungefährdeten 4:1-Sieg einfuhr, lief es am Sonntag nicht so erfolgreich beim Münchner Stadtteilverein FC Deisenhofen. Nach zweieinhalbstündiger Busfahrt kamen wir bei nass-kaltem Wetter von Beginn an nicht richtig ins Spiel und gingen im Mittelfeld zu passiv zu Werke. Zwar ließen wir dem Gegner in der ersten Halbzeit wenige zwingende Torchancen zu, konnten uns aber auch selber keine einzige Torchance gegen die sehr gut sortierte Hintermannschaft des FC Deisenhofen erarbeiten.

Wenige Minuten nach Wiederanpfiff dann die kalte Dusche für Schalding, als der gegnerische Stürmer eine scharfe Hereingabe per Direktabnahme verwandeln konnte. Zwar hat unser Keeper noch glänzend reagiert und den Ball reflexartig abgewehrt. Der Abpraller landete aber dann sehr unglücklich bei uns im Tor.

In der Folge setzte Schalding alles auf eine Karte und wechselte einen weiteren Stürmer ein. Dieser hatte unmittelbar nach seiner Einwechslung auch schon die erste Torchance, die der Keeper der Gastgeber parierte. In den Schlußminuten kam es noch zu zwei strittigen Situationen im Strafraum der Gastgeber, bei denen unser Stürmer zu Fall kam. In beiden Fällen entschied der Unparteiische jedoch nicht auf Strafstoß.

Damit blieb es beim 1:0 für Deisenhofen und unsere Jungs kassierten die erste Auswärtsniederlage in dieser Saison. Am kommenden Samstag gastiert mit dem TSV Milbertshofen der derzeitige Tabellenführer der C-Junioren Bayernliga Süd am Reuthinger Weg.

Sylvia Mantel-Jungwirth

Beratung | Schnitt | Pflege

**SMhairteam**

fon (0851) 5 58 30  
Neuburgerstraße 32  
94032 Passau  
www.smhairteam.de  
kontakt@smhairteam.de



## Topfit-Freizeitpark

Wirtshaus ganzjährig geöffnet  
Erlebnisturm von April-Oktober  
Montag Ruhetag



Sport - Klettern, Squash, Golfen, Kegeln, Tennis, Badminton  
Wirtshaus - Innvierter Köstlichkeiten u. Schmankerl  
SeXXer Alm - Urige Gemütlichkeit für Ihre Feier  
Erlebnisturm - Rundumblick, Ausstellungen  
Übernachtung - originell, modern mit Skihütten-Flair

[www.topfit-freizeitpark.com](http://www.topfit-freizeitpark.com)

A-4785 Freinberg 75 | fon 0043(0)7713-8494





# DER HOCHKLASSIGE BIERGENUSS ZUM HOCHKLASSIGEN REGIONALLIGA FUSSBALL!

Die prämierten Biere der  
Brauerei Hutthurm:



HUTTHURMER. DIE BRAUHANDWERKER.

Zur Verstärkung unseres Teams  
suchen wir ab sofort

**examinierte Pflegekräfte od.  
Krankenschwestern/-pfleger  
Altenpfleger/innen**

sowie

**Haushaltshilfen**  
(keine Vorkenntnisse erforderlich)

**Pflegehelfer/innen oder  
Arzthelfer/innen**

Fixanstellung oder auf Basis von 450 Euro  
Ihre Bewerbung richten Sie bitte an Herrn

Johann Weiß

*Johann Weiß*  
Ambulanter Pflegedienst



Marktstraße 25  
D-94107 Untergriesbach  
Tel.: +49 85 93 / 93 96 56 - 0  
Mobil: +49 1 60 / 55 45 270  
info@pflegedienstweiss.de  
www.pflegedienstweiss.de

Gut gepflegt durch den Tag ...



# WEIHNACHTS- ZAUBER

## AM REUTHINGER WEG

(Sportanlage des SV Schalding-Heining)

### WEIHNACHTSMARKT MIT

- HAUSGEMACHTEN LECKEREIEN
- WEIHNACHTSPRÄSENTEN
- ... UND VIELEM MEHR!!!

### PACKELWANDERLING

- FÜR KINDER

MUSIKALISCHE  
LINTERMALLING  
DURCH NUSSER MAX

**15.**  
**NOVEMBER**  
**AB 16.00 UHR**

trend  
tisch  
küche  
heim  
garten  
grill

 APFELBÖCK



**Apfelböck - Ihr Fachgeschäft in Eging am See.**

Unsere große und attraktive Auswahl bietet für jeden Geschmack und Lebensstil genau das richtige Produkt. Freuen Sie sich auf unsere Themenwelten Trend, Tisch, Küche, Heim, Garten und Grill.

**Apfelböck e.K.**

Oberer Markt 18-22  
94535 Eging am See  
[www.apfelboeck-eging.de](http://www.apfelboeck-eging.de)

▶ **Elektroinstallation**

▶ **Sat-Anlagen**

▶ **Elektro-Geräte**

▶ **Reparaturen**

**Elektro  
Schneider**

94036 Passau, Asperreutherweg 4  
Tel. 0851/8818230 Fax: 0851/8818232  
email: [elektro.schneider@tpponline.de](mailto:elektro.schneider@tpponline.de), mobil: 01713123915



# Gasthaus zum Streiblwirt

In unseren verschiedenen Räumlichkeiten  
bieten wir für Feiern jeder Art das passende Ambiente!  
(Saal bis 130 Pers., Bauernstube bis 45 Pers., Gaststube bis 30 Pers., Biergarten 250 Pers.)

**Auf Ihren Besuch freut sich Familie Gruber mit Team**

Rittsteiger Str. 87, 94036 Passau, Tel. 08 51/8 13 82, Fax 08 51/9 66 56 72

[www.streiblwirt.de](http://www.streiblwirt.de)

Öffnungszeiten: Di.–Fr. 15.00–24.00 Uhr, Sa. u. So. 09.00–01.00 Uhr, Montag Ruhetag



**SONDER  
PREIS!**

**Baumarkt**

**Passau**

**Regensburger Straße 45**

(ehem. Penny)

Tel.: 0851 / 49049925

... da wo die  
Schraube wohnt!



**Öffnungszeiten:**

**Mo-Fr 8 - 19 Uhr | Sa 8 - 18 Uhr**

[www.sonderpreis-baumarkt.de](http://www.sonderpreis-baumarkt.de)

# SP4!ORT

DIE REGIONALE SPORTRUNDSCHAU



Die Rundschau für alle Sportarten | Volleyball | Handball | Tischtennis | Leichtathletik | Ringen | Wintersport ...

[www.sp4ort.de](http://www.sp4ort.de)

AKTUELLES RUND UM DAS  
REGIONALE SPORTGESCHEHEN



... freuen auf ein Hacklberger

## Rainer Klaiber

Alte Poststraße 69

94036 Passau-Rittsteig

Telefon: 0851/87672



# Stadtbeisl

Kl. Klingergasse 12 · 94032 Passau

Mobil 0160 / 96759332

[www.stadtbeisl-passau.de](http://www.stadtbeisl-passau.de)

Öffnungszeiten:

Die - Do 17.00 - 2.00 Uhr · Fr 17.00 - 3.00 Uhr · Sa 18.00 - 3.00 Uhr





## WIR SAGEN DANKE!

Der SV Schalding-Heining bedankt sich bei allen Personen, die uns bei der Herstellung von „SVS Aktuell“ unterstützt haben.

Ein besonderes Dankeschön gilt allen Unternehmen, die durch Ihre Anzeige dieses Vereinsheft möglich gemacht haben.

Wir bitten die Leser und besonders die Mitglieder und Freunde unseres Vereins, bei Ihren Einkäufen, Feiern und Auftragsvergaben die den SVS unterstützenden Unternehmen zu berücksichtigen.

Über die gesamte Saison versorgen wir Sie regelmäßig mit den neuesten Informationen zum SVS unter:

[www.svs-passau.de](http://www.svs-passau.de)

[www.facebook.de/svschalding](http://www.facebook.de/svschalding)

Online Ticketshop

[www.sv-schalding.tickets.de](http://www.sv-schalding.tickets.de)



## Impressum

**Herausgeber:**  
SV Schalding-Heining e.V.

**Chefredaktion:**  
Michael Sondorfer

**Redaktion:**  
Wolfgang Wagner  
Markus Clemens  
Thomas Baumann  
Jürgen Fuchs  
Franz Kipfelsberger  
Dr. Johannes Stamm  
Kevin Dillinger  
Johannes Nerl

**Layout/Grafik/Druck:**  
KS-Druck GmbH & Co. KG  
Dreiburgenstraße 3  
94154 Neukirchen v. Wald  
Tel.: +49 8504 93131  
Fax: +49 8504 93133  
info@ksdruck24.de  
www.ksdruck24.de

**Auflage:**  
750 Ex. zu jedem Heimspiel



- \* KOPIER- UND DRUCKLÖSUNGEN
- \* SOFTWARE UND PROZESSE
- \* BÜROEINRICHTUNGEN UND BÜROBEDARF

Tradition in  
Service, Zukunft  
in Technik.

seit  
1939

**KOPFERMANN**  
BÜROLÖSUNGEN

**IHR BÜRO IST NICHT SO AUFGERÄUMT?**

**DANN SOLLTEN WIR UNS ABER SCHNELL  
ÜBER DIE MÖGLICHKEITEN DER  
DIGITALISIERUNG UNTERHALTEN!!!**

Werner Kopfermann GmbH & Co. KG Bürotechnik  
Neuburger Straße 45 / 94032 Passau  
Fon: +49 851 7203-0 / Fax: +49 851 7203-180

[kopfermann.de](http://kopfermann.de)



## 5 Sterne und Gesundheit „first class“

### Weitreichende medizinische Fachkompetenz in 5 Sterne Atmosphäre

Die Asklepios Klinik St. Wolfgang im niederbayerischen Bad Griesbach vereint unter einem Dach ein exklusives 5 Sterne Hotel und eine renommierte Privatklinik für Innere Medizin & Kardiologie, Orthopädie & Sportmedizin, Urologie sowie plastische & ästhetische Chirurgie.

### Ihre Anschlussheilbehandlung

Durch eine individuell abgestimmte Therapie nach ärztlicher Absprache erfahren Sie eine maßgeschneiderte Nachsorge, welche für eine bestmögliche Genesungsphase mit verbesserter Lebensqualität entscheidend ist. Ob es sich nun um eine Anschlussheilbehandlung (AHB) nach internistisch-kardiologischen oder urologischen Erkrankungen handelt oder um eine AHB nach einem orthopädischen Eingriff – die Privatklinik St. Wolfgang ist dafür eine der ersten Adressen in Deutschland!

### Profitieren Sie von der langjährigen Erfahrung des Spezialisten-Teams:



Dr. med. Petra Heizmann  
Ärztliche Direktorin  
Klinik St. Wolfgang,  
Chefärztin Innere Medizin  
Kardiologie - Rettungsmedizin  
Internistische Intensivmedizin



Dr. med. Heinz-Jürgen Eichhorn  
(sorthopaedicum)  
Orthopäde – Sportmedizin  
Ärztlicher Direktor  
Klinik St. Wolfgang  
Spezialgebiet Kniegelenk

